



National Defence

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Défense nationale

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

By e-mail to: - Par courriel au :
DLP53BidsReceiving.DAAT53Receptiondessoumissions@forces.gc.ca

Attention: - Attention :
Dong Le DLP 5-3-4-2

Solicitation Closes - L'invitation prend fin

At - à :
2:00 PM - 14:00

On - le :
2023 - 10 - 04

Time Zone - Fuseau Horaire :
Eastern Daylight Time (EDT)
Heure avancée de l'Est (HAE)

Title - Sujet Highway Bus Cruiser / Autobus Routier		Amendment No. - N° modif. 005
Solicitation No. N° de l'invitation W8476-236718/A	Date of Amendment Date de modification 2023 - 09 - 25	
Address enquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Dong Le E-Mail Address - Courriel Dong.le@forces.gc.ca		
Destination See herein - Voir aux présentes		

Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions : Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery required Livraison exigée See herein - Voir aux présentes	Delivery offered Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print): La personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) :	
Name - Nom	Title - Titre
Signature	Date

LA PRÉSENTE MODIFICATION À L'INVITATION À SOUMISSIONNER VISE À:

1. Donner des précisions et à répondre question des fournisseurs éventuels;

QUESTIONS ET RÉPONSES

Question 1	<p>3.5 g Sièges des passagers</p> <p>Ix Les sièges des passagers doivent être équipés d'un dispositif d'inclinaison a quatre position avec une inclinaison maximale de 178 mm (7 po), sauf les sièges des passagers juste en avant du toilette;</p> <p>Les éléments suivants répondront-ils aux exigences du MDN ? En raison de la demande de l'agence pour une configuration de 54 sièges passagers avec des plateaux de restauration de style avion, nous fournissons des sièges passagers avec une inclinaison maximale de 6", à l'exception des première et deuxième rangées gauche et droite à l'avant de l'autocar, la sièges immédiatement en avant des toilettes et du siège transversal arrière, qui seront configurés avec une inclinaison maximale de 2". Cette configuration devra être prévue pour garantir que les plateaux de nourriture ne gêneront pas les genoux du passager, lorsque le siège devant est incliné et que le plateau est rabattu.</p>
Réponse 1	Oui, c'est acceptable par l'autorite technique.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.